E/1997/L.49
22 July 1997
ARABIC

المجلس الاقتصادي
والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٧
جنيف، ٣٠ حزيران/يونيه - ٢٥ تموز/ يوليه ١٩٩٧
البند ٧(ب) من جدول الأعمال

تقارير واستنتاجات ووصيات الهيئات الفرعية

مشروع قرار مقدم من نائب رئيس المجلس، السيد
أنور الكريم شودري (بنغلاديش)، كنتيجة لمشاورات
غير رسمية

إنشاء منتدى حكومي دولي مفتوح العضوية مخصص للغابات

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى مقرره ٢٢٦/١٩٩٥ بالموافقة على إنشاء فريق حكومي دولي مفتوح العضوية مخصص للغابات لمتابعة التوصل إلى توافق الآراء وصياغة مقترنات منسقة للعمل على إدارة جميع أنواع الغابات وصونها وتأمين تنمية مستدامة لها،

وإذ يدرك أن إدارة جميع أنواع الغابات وصونها وتنميتها تنمية مستدامة تشكل عاملًا حاسمًا في التنمية الاقتصادية والاجتماعية، وفي حماية البيئة وفي نظام دعم الحياة في العالم،

وإذ يأخذ في اعتباره مقرر الجمعية العامة، في دورتها الاستثنائية التاسعة عشرة المعقدة من ٢٣ إلى ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩٧، بمواصلة الحوار بشأن السياسات الحكومية الدولية المتعلقة بالغابات من خلال إنشاء منتدى حكومي دولي مفتوح العضوية مخصص للغابات تحت رعاية اللجنة المعنية بالتنمية المستدامة للعمل في جو يتسم بالصراحة والشفافية والمشاركة، وتكون له ولاية مركبة ومحددة زمنياً، ويكلف، بين أمور أخرى، بما يلي: (أ) تعزيز وتسهيل تنفيذ مقترنات العمل التي يقدمها الفريق الحكومي الدولي المعنى

بالغابات؛ و(ب) استعراض ورصد ما يحرز من تقدم في إدارة جميع أنواع الغابات وصونها وتنميتها تنمية مستدامة وتقديم تقارير عن التقدم المحرز؛ و(ج) النظر في المسائل التي تركت معلقة فيما يتصل بعناصر برنامج الفريق الحكومي الدولي المعنى بالغابات، وخاصة البيئة والتجارة فيما يتعلق بمنتجات الغابات وخدماتها ونقل التكنولوجيا وال الحاجة إلى الموارد المالية:

وإذ يأخذ في اعتباره أيضاً مقرر الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية التاسعة عشرة بأنه (أ) ينبغي أن يحدد المنتدى العناصر الممكنة للتوصل إلى توافق الآراء بشأن الترتيبات والآليات الدولية وأن يعمل على تحقيق هذا التوافق، ومن ذلك على سبيل المثال إعداد صك ملزم قانوناً بشأن جميع أنواع الغابات، وأن يقدم المنتدى تقريراً عن عمله إلى اللجنة المعنية بالتنمية المستدامة في ١٩٩٩؛ (ب) أن يشرع الفريق، على أساس ذلك التقرير، ورهناً بقرار اللجنة في دورتها الثامنة، في اتخاذ مزيد من التدابير لتنظيم عملية تفاوض حكومية دولية بشأن الترتيبات والآليات الجديدة أو لإعداد صك ملزم قانوناً بشأن جميع أنواع الغابات؛ (ج) ينبغي أن ينعقد المنتدى في أقرب وقت ممكن لتفصيل اختصاصاته والبُلْت في المسائل التنظيمية؛ (د) ينبغي أن تخدم المنتدى أمانة صغيرة داخل إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، وأن يدعم بمساهمات طوعية خارجة عن الميزانية تقدمها الحكومات والمنظمات الدولية.

-١- يقرر إنشاء منتدى حكومي دولي مفتوح العضوية مخصص للغابات، تحت رعاية اللجنة المعنية بالتنمية المستدامة، كما هو موضح أعلاه:

-٢- يقرر أيضاً أن يعقد المنتدى دورته التنظيمية الأولى في نيويورك من ١ إلى ٣ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٩٧، حتى يتسعى البدء دون تأخير في الأعمال التحضيرية للدورات الموضوعية؛

-٣- كما يقرر أن يعقد المنتدى ثلاث دورات موضوعية وأن يقدم تقريره إلى اللجنة المعنية بالتنمية المستدامة في دورتها الثامنة عام ٢٠٠٠؛

-٤- يوصي بأن يحدد المنتدى في دورته الأولى برنامج عمله وبيت في طرائق العمل، بما في ذلك انتخاب وتسمية أعضاء مكتبه ومدة دوراته الموضوعية التي يمكن أن تصل كل منها إلى أسبوعين، وإدراكاً من المجلس لاتساع نطاق القضايا اللازم معالجتها، يقرر أنه يمكن للمنتدى النظر في تقسيم عمله بين أفرقة عاملة أثناء الدورة، على أساس لا يجتمع في وقت واحد أكثر من فريقين عاملين؛

-٥- يقرر أن تخدم المنتدى أمانة اللجنة المعنية بالتنمية الاقتصادية، وأن يدعم بمساهمات طوعية خارجة عن الميزانية تقدمها الحكومات والمنظمات الدولية، وأن عمل المنتدى سيحتاج إلى تمويل لدعم الأنشطة والمجتمعات ومشاركة ممثلي البلدان النامية والجماعات الرئيسية في هذه البلدان، وأن مشاركة الجماعات الرئيسية ينبغي أن تكون وفقاً للنظام الداخلي للجنة؛ وينبغي في هذا الصدد النظر في مصادر التمويل التالية: (أ) المساهمات الطوعية الخارجة عن الميزانية التي تقدمها الحكومات والمنظمات الدولية لدعم عمل المنتدى، (ب) الإعارات من المنظمات الدولية، (ج) المساهمات العينية من الدول والمنظمات الدولية، بما في ذلك استضافة المجتمعات؛

٦- يشجع الحكومات والمنظمات المهتمة بالأمر على التعجيل بتقديم مساهمات طوعية لضمان بدء عمل المنتدى سريعاً:

٧- يوصي بأن يكون الدعم من منظومة الأمم المتحدة مستمراً، بقدر الإمكان، من إعادة تخصيص الموارد في إطار الميزانيات القائمة لهيئات الأمم المتحدة، من أجل الاستجابة للأنشطة العالمية الأولوية.

-----